

Dan laat je het steevoets van je staan

Deze uitdrukking gebruikte mama vaak als iemand, ikzelf bijvoorbeeld, iets niet wilde eten of drinken. Dat kwam nogal eens voor, vandaar het frequente gebruik. In de meeste gevallen ging mama echter alsnog iets anders maken. Wat een verwennerij!

Dat lijkt Carnera wel (naar Primo Carnera, wereldkampioen boksen in 1933)

Als er een zwaarlijvig iemand ter sprake kwam, dan zei mama vaak: 'Dat lijkt Carnera wel'. Primo Carnera was een bokser/worstelaar die in 1933 wereldkampioen werd.



De geknorde boer van smettena

Broer Jack en ik lagen samen in bed in de serre. We waren allebei ziek, al weet ik niet meer wat ons in bed hield. Het was dinsdagmorgen: tante Cor. Tante Cor was de vrouw van oom Arie, de broer van opa Borst, en woonde op Valeriuslaan 10. Tante Cor kwam elke dinsdag koffiedrinken en hielp dan vaak meteen met de voorbereidingen van het middageten, want wij aten tussen de middag warm. Het aardappelschillen was meestal voor tante Cor. Jack en ik waren al duidelijk aan de beterende hand en maakten flauwe grappen. Een van ons bedacht ineens de bijnaam knorrieboer voor tante Cor. Iedereen lachen, tante Cor ook. Zo niet de volgende week toen ik haar weer begroette met



knorrieboer. Ze werd behoorlijk kwaad en ik begreep daar niets van. Tante Cor zou nog jaren blijven schillen op de dinsdagmorgen, waarom mama haar na enige tijd 'de geknorde boer van smettena' ging noemen, is een groot raadsel.

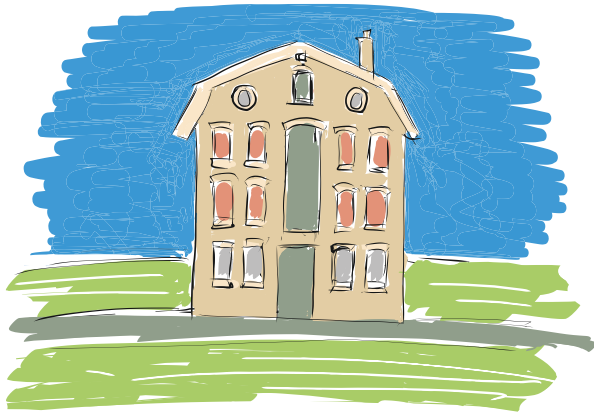
Diedeldumdiebenen

Op verjaardagen of bij andere gelegenheden kwamen de diedeldumdiebenen regelmatig voorbij. Ik begreep pas definitief de betekenis toen we, tijdens een vakantie in Zweden, bij een tankstation een pompbediende zagen met een geheel eigen 'loopje'. De man was gehandicapt, dus je mag er eigenlijk niet om lachen. Maar dat moment en dat woord, het was hilarisch. Het brak even de spanning die ik had opgebouwd door eindeloos door te zeuren over een radiootje.



Die gasten zijn zo makkelijk als een pet van een kwartje (bestaande uitdrukking, betekent zoiets als gemakzuchtig)

Deze uitdrukking was niet van mama, maar van papa. Hij gebruikte deze uitdrukking als mensen er met de pet naar gooiden. Dat vond papa best vaak, hij was dan ook iemand die er nooit met de pet naar gooiden.

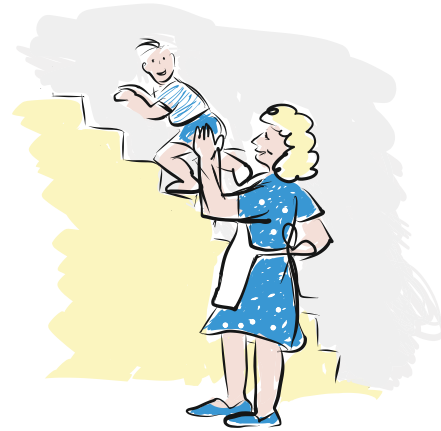
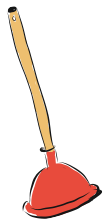


Drijfriemenfabriek

Dit is een topstuk uit deze prachtige verzameling. Drijfriemen worden toegepast bij door stoom aangedreven machines. Er was in Haarlem ook echt een drijfriemenfabriek, het gebouw staat er nog. Hoe mama erbij kwam wallen onder de ogen een drijfriemenfabriek te noemen, blijft een raadsel. Ze zei het best vaak omdat wallen onder de ogen wel een beetje een familietrek is.

Drollenstomper

Dit woord werd thuis altijd gebruikt voor de ontstopper (rode, rubberen zuignap met houten steel). Waarom? Ja waarom?



Een bon (bekeuring)

Mama keek hoog op tegen het bevoegd gezag. Een van haar angsten was dat je een bekeuring kreeg voor een overtreding der wet, zoals fietsen zonder licht. Regelmatig waarschuwde ze ons met de woorden: 'Straks krijg je een bon'. Ik gebruik deze uitdrukking nog regelmatig.

Elke tree billenklap

Hoewel wij kinderen van Borst tot de ergerlijkste braafjes ooit gerekend moeten worden, haalden wij weleens kattenkwaad uit. Dit leidde regelmatig tot het dreigement van mama dat er elke tree billenklap zou volgen als dat gedonder niet zou ophouden. Ze heeft het, na daartoe te zijn uitgedaagd, één keer daadwerkelijk gedaan. Halverwege de trap lagen wij allebei te schateren van het lachen.

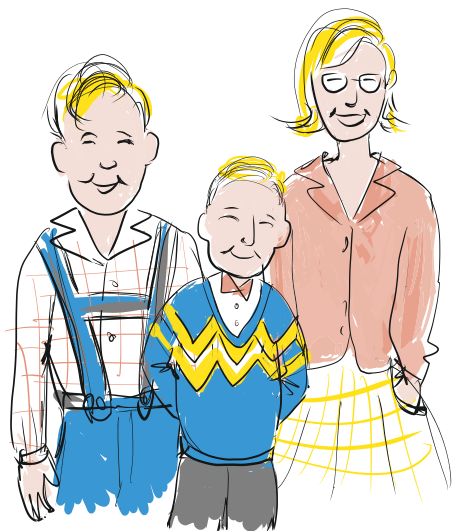
Ettersoepie

Deze uitdrukking is ook nu nog bijzonder populair. Als het spannend werd, bijvoorbeeld bij een voetbalwedstrijd, riep ze om de haverklap: 'Oh ettersoepie', meestal gevolgd door het tergende, van defaitisme druipende, 'Ze redden het niet hoor'.



Eutenaar

Als er iemand thuis een klein leugentje vertelde (dat kwam bijna nooit voor, want wij zijn een brave familie met kuilen in de wangen), dan werd hij/zij door mama uitgemaakt voor eutenaar.



Fielt (*bandiet, boef, gemeen mens etc.*)

Een woord uit mijn vroege jeugd, ook gebruikt door anderen in de officiële betekenis. In de periode dat mijn vader, na een, later teruggedraaide, beschuldiging van fraude, werd ontslagen, kwamen er heel wat fielten voorbij.

Fijne vent

Hoewel ik bij mama nooit echt warme belangstelling voor andere mannen dan vader Piet heb kunnen ontdekken, waren er wel mannen die het predicaat 'fijne vent' kregen. Cor Gravemaker is meerdere keren een fijne vent genoemd. Ik vermoed dat de fijne vent sociaal, joviaal en goedlachs was.

Friki

Deze is dan weer eens van vader Piet en zal zijn geïnspireerd op de overheerlijke diepvrieskippen van Friki. Onze buurman heette Frie Everink, waarschijnlijk heette hij Friedrich, want hij was van Duitse afkomst. Hij kreeg dus de bijnaam Friki.